



امارن! فيق جابتن آكام اسلام فراق تيدق برتغوكوجواب كانس سبارغ فمبين ايات سلاءين دري كاندوغن خطبه يغ دكلواركن.

## "فهلون: حقيقة فغوربانن"

10 ذوالحجة 1441 / 31 جولاي 2020

الْحَمْدُ لِلَّهِ<sup>1</sup> الَّذِي أَمَرَنَا بِالتَّقْوَى، وَنَهَانَا عَنِ اتِّبَاعِ الْهَوَى. أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ<sup>2</sup> وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَالتَّابِعِينَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ<sup>3</sup> أَوْصِيكُمْ وَآيَايَ بِتَقْوَى اللَّهِ، فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

### قوم مسلمين يغ درحمتي الله،

خاطب ايغين برقسن كقد ديرى سنديري دان سيدغ جمعة سكالين، ماريله كيت سام<sup>2</sup> برتقوى كقد الله سبحانه وتعالى دغن سبئر-بئر تقوى. سسوغكوهش تقوى اداله توغكق اوتام دالم مئكرقكن فرجواغن ديرى دان اومت، دي مرآيه كجاياغن ددنيا دان أخيرة. منبر هاري اين اكن مبيچاراكن خطبه برتاجوق "فهلون: حقيقة فغوربانن".

### قوم مسلمين يغ درحمتي الله،

تغكل 31 جولاي ستياف تاهون، نكارا كيت اكن ميمبوت هاري فهلون. اي دسمبوت باكي ممفرايغتي جاس دان فغوربانن قارا فهلون نكارا. تهنينه كيت اوچقكن، كقد ورك اغكتن تنترا مليسيا، قوليس دراج مليسيا، فاسوكن بومبا دان قپلامت، فرتاهنن عوام، اغكوتا سوكاريلاون مليسيا يغ سچارا برسام، ممفرتاهنكن كسلامتن دان كدولتن نكارا درقد انچمن موسوه. حقيقة اين برسواغن دغن فرينسيث مقاصد الشريعة دالم اسلام، ياءيت مملهارا اكام، پاوا، عقل، هرتا دان كتورونن.

<sup>1</sup> موحى الله

<sup>2</sup> صلوات كانس نبي محمد ﷺ

<sup>3</sup> فسن تقوى

## قوم مسلمين يثج درحمتي الله،

ددالم قاموس ديوان بهاس دان قوستاك، فهلاون مروجوع كقد اورغ يثج كاكه دان براني، سرتا مميلقي سماغت جواغ يثج تيغكي دالم ممبلا كبنرن. درقد فرسقتيف (perspektif) اسلام قولاً، فهلاون داقت دأرتيكن سباكاي اورغ يثج برجواغ منكقن كبنرن دمي كريضاءن الله سبحانه وتعالى، سباكايماں فرمانش ددالم القرءان :

وَمِنَ النَّاسِ مَن يَشْرِي نَفْسَهُ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ وَاللَّهُ رَءُوفٌ بِالْعِبَادِ ﴿٢٧﴾<sup>4</sup>

مقصودش: دان دانتارا مائنسي اد يثج معوربانكن ديريش كران منچاري كريضاءن الله سات-مات; دان الله قولاً امت بلس-كاسپين اكن همبا-همباش. (البقرة آيات 207)

## قوم مسلمين يثج درحمتي الله،

عقيدة مروفاكن ترس اوتام دالم اوسها ملاهيركن فهلاون يثج برجوا مسلم. إقرار شهادة يثج كيت اوچقكن، اداله بينتيغ يثج مغاول كيت درقد سكالاً تيغكه لاكو يثج برنتنغن دغن شريعة اسلام. برمولا دغن ديري سنديري، كيت برجواغ ملاون نفسو يثج مندوروغ كاره كجاهتن. كيت جوگ برجواغ مميقين اهلي كلوارك دغن متهيدوقكن نيلاي ٢ اسلام دالم كهيدوقن. لبيه درقد ايت، كيت برجواغ مجاجق مشاركت برلندسكن شريعة اسلام يثج سبنر، برقسيكن كتوحيدن كقد الله سبحانه وتعالى.

چونتوهيله كتكسن سيدنا جعفر بن ابي طالب دان رومبوغن، كتنيك برجوما دغن راج النجاشي دان بركات، "كامي تيدق اكن مپمبه سلاعين الله". بكتيو جوگ سيدنا بلال بن رباح، يثج تتف براني مغوغكقن كلمة توحيد والاوقون توبوهش دسيقسا اوليه قوم مشركين.

آيات القرءان<sup>4</sup>



## قوم مسلمين یغ درحمتي الله،

دالم کونتيك س ماس کيني، دساعت نکارا کيت ماسيه دأنچم وابق Covid-19، ستياف اورغ یغ سدر اکن تغکوغجواب ممبلا اکام، بغسا دان نکارا بوليه دصفتکن سباکاي فهلاون. سکاليقون کيت بوکن اغکوتا کسلامتن اتاو فتوکس دبارسين هداشن، کيت تنف ساورغ فهلاون. دغن شرط، کيت سغکوف برقربان پاوا، هرتا، ماس دان تناک، سمات-مات کران الله سبحانه وتعالی.

رماج یغ برجواغ دماس مودا دغن منونتوت علمو، اهلي ثرنياکاءن یغ جوجور دالم ثرنياکاءنش، سوکاريلاون یغ إخلاص ممبنتو اورغ ۲ یغ مملوکن، کولوغن درماون یغ قدولي ترهادف اورغ ۲ دالم کسوسهن، قارا دوکتور دان جوروراوت دهوسقیتل، فتوکس باریسن هادشن یغ کیکيه بکرجا تنقا مغابايکن کواجیشن صلاة - سمواش اداله فهلاون یغ برجاس بسر منوروت قندغن اسلام.

## قوم مسلمين یغ درحمتي الله،

خصوص بوات فهلاون نکارا یغ تله شهيد اتاو کبالي مغهادهف إلهي، کيت بردعاء اکر روح مریک سنتياس دالم رحمة دان کاسيه سايغ الله سبحانه وتعالی. باکي قارا فهلاون یغ ماسيه کاکه برديري دان برجواغ دي نکارا، جوتاءن تريما کاسيه داوچشکن اتس فقوربانن کالين سلاما اين یغ تيدق بربله باکي.

سبلوم مئاخيري خطبه فرتام ميغکو اين، منبر مپرو قارا جماعه اونتوق سام ۲ براقرار ممقرتاهنکن مرواه اکام، کحرمتن بغسا، دان ستياف اينچي بومي ماليسيا اين والاوقون داره دان پاوا سباکاي کنتي. ماريله کيت برالتزام دأتس ثرينسيغ ۲ کبزن. جاديکنله اسلام سباکاي واده، باکي ممستيکن کبراداعن کيت ددنيا یغ سمنتارا اين، تيدق ترکلووار درقد لندسن عبادة.

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

## خطبه كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ<sup>5</sup> الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا، وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ. أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا وَنَبِيَّنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ<sup>7</sup> وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ.

## قوم مسلمين يغ درحمتي الله،

منبر ميرو قارا جماعه اكر برقنغ تكوه كقد عقيدة إسلامية برترسكن اهلي السنة والجماعة، يغ منجادي واريثن رسول الله ﷺ، صحابت دان تابعين، هيثك كقد كيت هاري اين. جاكاله هوبوغن بابيق دغن الله دان سسام ماءنسي. معموركنله رومه ٢ الله دغن إستقامة ملاكون عبادة، تراوتامان صلاة فرض برجماعه.

## قوم مسلمين يغ درحمتي الله،

منبر توروبت برقسن اكر كيت سام ٢ برصبر ممتوهي كارييس قندوان يغ دتشكن اوليه فيبق بركواس. حاضير له كسجد دالم كاداعن تنغ، سوده بروضوء، ممباوا سجاده سنديري، دان مماكاي قليتوف موك. ستله سلساي صلاة، قارا جماعه دمينا اونتوق برايذر دالم كاداعن ترااتور، دان جاغن برهيمثيت-هيمثيت كتيك كلوار.

<sup>5</sup> موحى الله

<sup>6</sup> صلوات كاتس نبي محمد ﷺ

<sup>7</sup> فسن تقوى

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى :

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا<sup>8</sup>  
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ  
عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ  
حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ<sup>9</sup> وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَأَصْلِحْ ذَاتَ بَيْنِهِمْ وَأَلْفَ بَيْنَ  
قُلُوبِهِمْ وَاجْعَلْ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ وَالْحِكْمَةَ وَثَبِّتْهُمْ عَلَى مِلَّةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا  
الْبَلَاءَ، وَالْوَبَاءَ، خُصُوصًا وَيْرُوسَ الْكُورُونَا، وَالْغَلَاءَ، وَالْمِحْنَ، وَالْفِتْنَ، مَا ظَهَرَ مِنْهَا  
وَمَا بَطَّنَ، عَن بَلَدِنَا هَذَا خَاصَّةً، وَعَن بُلْدَانِ عَامَّةً، يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

يا الله، كورنياكنله توفيق دان هدايمو ترهادف راج كامي، دولي يغ مها موليا قدوك  
سري سلطان قيراق دار الرضوان، سلطان نزرين معز الدين شاه ابن المرحوم سلطان  
أزلن محب الدين شاه المغفور له، دان راج فرمايسوري قيراق دار الرضوان توانكو زارا  
سالم سرتا قرابة دراج دان سلوروه رعيت جلات.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ  
وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ. فَادْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يذكُرْكُمْ وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعْمِهِ  
يَزِدْكُمْ وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.

آيات القرآن<sup>8</sup>

دعاء اوتتوق قوم مسلمين<sup>9</sup>